工商事務委員會 Panel on Commerce and Industry

振興香港經濟事宜小組委員會 Subcommittee on Issues Relating to the Stimulation of Hong Kong's Economy

建議討論事項一覽表 (截至 2021 年 3 月 19 日) List of proposed items for discussion (as at 19 March 2021)

> 建議討論的時間 Proposed timing for discussion

1. 2021-2022年度財政預算案公布有關發放消費券及支援旅遊的措施

2021年4月30日 30 April 2021

Measures in issuing consumption vouchers and supporting tourism announced in the 2021-2022 Budget

政府當局會向小組委員會簡介在 2021-2022 年度 財政預算案中公布有關政府發放消費券及支援旅 遊的措施。

The Administration will brief the Subcommittee on Government measures in issuing consumption vouchers and supporting tourism announced in the 2021-2022 Budget.

2. 發展創新及科技的政策
Policies to develop innovation and technology

2021年4月30日 30 April 2021

政府當局會向小組委員會簡介發展創新及科技 ("創科")的措施,包括鼓勵企業研發、促進科技成 果產業化及吸引創科人才。

The Administration will brief the Subcommittee on measures to develop innovation and technology ("I&T"), including encouraging enterprises to conduct research and development activities, facilitating industrialization of science and technology achievements and attracting I&T talents.

建議討論的時間 Proposed timing for discussion

3. 配合《〈內地與香港關於建立更緊密經貿關係的 安排〉服務貿易協議》的修訂,推廣香港專業服 務積極參與"國內循環"的政策 2021年5月28日 28 May 2021

Initiatives to promote Hong Kong's professional services active participation in the "domestic circulation" through the amended Agreement on Trade in Services under the Mainland and Hong Kong Closer Economic Partnership Arrangement ("CEPA")

政府當局會向小組委員會簡介在《〈內地與香港關於建立更緊密經貿關係的安排〉服務貿易協議》修訂下的各項開放措施。有關措施將有助香港的銀行、建築及相關工程、證券及期貨,以及法律等專業服務界別開拓極具潛力的內地市場。

The Administration will brief the Subcommittee on liberalization measures under the amended CEPA Agreement on Trade in Services that would facilitate Hong Kong's professional services in the banking, construction and related engineering, securities and futures, and legal sectors to tap into the vast potential of the Mainland market.

議會事務部 1
Council Business Division 1
立法會秘書處
Legislative Council Secretariat
2021 年 3 月 19 日
19 March 2021